



惠僑英文中學

WAI KIU COLLEGE

九龍深水埗石硤尾偉智街十七號

電話: 852-2777 6289 傳真: 852-27767727

17 Wai Chi Street, Shek Kip Mei, Sham Shui Po, Kowloon, Hong Kong.

Tel: 852-2777 6289 Fax: 852-27767727

電郵地址(E-mail): wkc@wkc.edu.hk

網址(Website): <http://www.wkc.edu.hk>

Ref. No. : WKCTD/17-18/04

(請勿在招標書封面上顯示該公司的身份)

招標書

承投 音響系統工程(校園電視台)

敬啟者：

現誠邀 貴公司承投提供隨附的投標附表上所列的項目及/或服務。倘 貴公司不擬接納部份項目及/或服務，請於投標附表上清楚註明。

1. 投標書表格必須填具一式兩份，並放置信封內封密。信封面應清楚註明：「承投音響系統工程(校園電視台)投標書」。投標書應寄往 九龍深水埗石硤尾偉智街 17 號 惠僑英文中學校長收，並須於 2018 年 6 月 11 日中午 12 時 前送達上述地址。逾期的投標，概不受理。 貴公司的投標書有效期為 90 天，由上述截標日期起計。如在該 90 天內仍未接獲訂單，則是次投標可視作落選論。另外亦請注意， 貴公司必須填妥投標表格第 II 部份及第 III 部份，否則標書概不受理。
2. 倘 貴公司未能或不擬投標，亦煩請儘快把本函及投標表格寄回上述地址，並列明不擬投標的原因。
3. 學校招標承投所需物品/服務時，會以「整批」形式考慮接受供應商的投標。

本校不一定只憑標價作為決定採納任何標書之唯一考慮，並有權與任何投標者訂定合約及商議條款細則，現附投標內容參考資料，祈為詳閱。如有查詢，請致電 2777 6289 與本校聯課活動主任陳銘雄老師聯絡。

惠僑英文中學校長



鄭智賢

二零一八年四月二十五日

附件：承辦音響系統工程(校園電視台)投標表格 (附件一)

投標附表及器材/建造價目表 (附件二)

音響系統工程簡要 (附件三)

承辦供應「音響系統工程(校園電視台)」投標表格

(附件一)

承辦 _____ 「音響系統工程(校園電視台)」 _____ 服務
學校名稱及地址： 惠僑英文中學 九龍深水埗石硤尾偉智街 17 號
學校檔號 (由校方填寫)： Ref. No. : WKCTD/17-18/04
截標日期/時間 (由校方填寫)： 二零一八年六月十一日 中午十二時

第 I 部分

下方簽署人願意按照 貴校招標書上訂明的日期及校方所提出的服務內容範圍及細則，提供投標附表上所列項目的服務。下方簽署人知悉，所有未經特別註明的項目，均須按照教育局建議提供服務，投標書上述截標日期起計 90 天 內仍屬有效；校方不一定採納索價最低的投標書或任何一份投標書，並有權在投標書有效期內，採納某份投標書的全部或部份內容。下方簽署人亦保證其機構的商業登記及僱員補償保險均屬有效，而其機構所供應的服務不會導致學校運作出現困難。

下方簽署人謹聲明付予受其僱用以執行合約的非技術工人的每月工資將不會低於法定最低工資。

下方簽署人謹聲明在截標日期前五年內沒有因違反下列任何條例而被定罪或連續三年被扣共三分或以上：

(a) 因違反以下任何條例而被定罪

- (i) 『僱用條例』(第 57 章)及『僱用補償條例』(第 282 章)。【任何違反『僱用條例』及『僱用補償條例』而最高罰款相等於『刑事訴訟程序條例』(第 221 章)附表 8 所述第 5 級或以上罰款定罪，即屬違反這兩條例的定罪記錄】；
- (ii) 『入境條例』(第 115 章)。【任何違反第 115 章第 17I(1)條(僱用不可合法受僱的人違例事項)的定罪，即屬違反『入境條例』的定罪記錄】；
- (iii) 第 221 章第 89 條及第 115 章第 41 條(協助和教唆另一人違反其逗留條件)；
- (iv) 第 115 章第 38A(4)條(建築地盤主管因任何不可合法受僱的人接受在建築地盤的僱傭工作而觸犯的違例事項)；以及
- (v) 『強制性公積金計劃條例』(第 485 章)【任何違反第 485 章第 7 條(僱主須安排僱員成為計劃成員)、第 7A 條(僱主及有關僱員須向註冊計劃作出供款)及第 43E 條(作出虛假或具誤導性的陳述)的定罪，即屬違反『強制性公積金計劃條例』的定罪記錄】。

- (b) 在扣分制度下，連續三年因不履行以下合約責任而被扣共三分或以上：在工資、每天准予工作時數上限、與其僱用以執行合約的非技術工人簽訂標準僱傭合約，以及自動轉賬方式支付工資方面的合約責任。

第 II 部分

再行確定投標書有效期

現行確定有關本投標書的第 I 部分，現再確定本公司的投標書有效期由 二零一八年六月十一日 起為期 九十天。

下方簽署人亦同意，投標書的有效期一經再行確定，其公司就該事項註明於投標表格內的預印條文，即不再適用。

日期：_____年_____月_____日姓名（請以正楷填寫）：_____

簽署人：_____

職銜：_____

（請註名職位，例如董事、經理、秘書等）

公司蓋印

_____ 機構簽署投標書，該機構在香港註冊的辦事處地址為 _____

_____ (商業登記號碼: _____)

電話號碼：_____

傳真號碼：_____

第 III 部分：

防止賄賂條例 及申報利益表

防止賄賂條例：

1. 根據【防止賄賂條例】，在學校採購過程中，如學校員工接受供應商和承辦商提供的利益，或供應商和承辦商向學校員工提供利益，均屬違法。
2. 學校員工或供應商和承辦商任何一方或雙方如有干犯上述違法行爲，有關投標書將不獲考慮，即使已獲委聘，所簽訂的有關合約亦會被宣告無效。

申報利益表：

1. 你在本校內有沒有與任何人或業務有利益關係(註一)？

有 / 沒有

如有，請說明：_____

2. 你的家人或親屬(註二) 有沒有擔任本校任何職位？

有 / 沒有

如有，請提供姓名及關係：_____

註一：個人利益包括你參與經營/承包學校的各項服務等。

註二：你的家人或親屬包括：

- i 你的配偶；
- ii 你的父母；
- iii 你的配偶父母；
- iv 你的兄弟姊妹及其配偶；
- v 你或你的配偶的子女及其配偶。

申報人簽署

申報人姓名

日期

投標附表（須填具一式兩份）

（附件二）

(1) 項目 編號	(2) 物品說明／規格 或服務內容	(3) 備註	(4) 單價(元)	(5) 總價(元)
1	<p align="center"><u>音響系統工程(校園電視台)</u></p> <p align="center">(工程進行日期由 2018 年 6 月 30 日 至 2018 年 8 月 1 日)</p> <p>*如有需要，請另紙說明詳情，以 供考慮。</p>	<p>承辦商派員工 到校時，應衣著 整齊，態度溫和 有禮，不得粗言 穢語、或奇裝異 服，並須遵守本 校之工作指引。</p>	<p>請填妥後 頁價目表</p>	--

本公司 / 本人 明白如於簽約後未能供應投標書內所列之服務，須負責賠償學校再次進行招標而引致的損失。

投標者 / 公司名稱：_____

投標書代表簽署：_____

日 期：_____

<p>公司蓋印</p>

[音響系統工程(全校廣播)]建造要求規格

1. 簡介

中標之承建商職責：

- (i) 拆除本校園電視台舊有音響系統
- (ii) 重新建造一完整音響及視頻廣播系統
- (iii) 工程完成後需協助本校調校及測試音響系統
- (iv) 需在工程限期完成後向本校學生及老師教導使用新系統，其內容必須包括剪輯及直播

2. 背景

本校舊有校園電視台系統因長期使用而老化損壞，需更換新系統以確保廣播系統能繼續運作。舊有系統已年代久遠，因零件短缺及缺乏技術人員等方面導致難以維修，經慎重考慮後決定拆除現有系統並重新加建一新廣播系統，以配合本校之日常運作。

3. 器材要求

本校根據現有狀況制定下列要點，承辦商需為下列提出之建造項目寫上詳細資料：

3.1.0

Name: DESK	
Channel:	
Quantity:	1
Price:	
Remark(s):	1. 2. 3.

3.1.1

Name: CASE	
Channel:	
Quantity: 32U	1
Price:	
Remark(s):	

3.1.2

Name: Air conditioner	
Channel:	
Quantity:	1
Price:	
Remark(s):	3pt

投標附表 續頁 (須填具一式兩份)

(附件二)

3.1.3

Name: CASE	
Channel:	
Quantity:	
Price:	
Remark(s): 2100H * 900W * 450D	

3.1.4

Name: Video switcher	E.g DATAVIDEO SE series
Channel:	
Quantity:	
Price:	
Remark(s):	

3.1.5

Name: Monitor	
Channel:	
Quantity:	
Price:	
Remark(s): 24inch	

3.1.6

Name: Switcher	
Channel:	
Quantity:	
Price:	
Remark(s): For broadcast 1-4/F	

3.1.7

Name: Mixer	
Channel:	
Quantity:	
Price:	
Remark(s):	

3.1.8

Name: Speaker	
Channel:	
Quantity:	
Price:	
Remark(s):	

4. 建造要求

1. 承辦商需要就第三點的器材項目提供完整的安裝及連接，並於標書內詳細列出每項安裝項目。
2. 就以上安裝要點，本校提供以下基礎項目以供參考：
 - (i) 安裝廣播音響系統到音響櫃。
 - (ii) 為各班房安裝線材並連接到校園電視台以進行播放。
 - (iii) 安裝校園電視台內各項設備如喇叭、掛牆麥克風及射燈等。
 - (iv) 清拆舊有系統。
 - (v) 為校園電視台進行翻新包括安裝隔音板、地毯、冷氣機及油漆工程等。
3. 承辦商須提供不少於一年的非人為損壞保養。
4. 承辦商在安裝新音響系統前，須要為本校清拆舊有的系統。
5. 承辦商須要在工程完成後為本校新音響系統進行測試以確保運作正常。

注意事項：

- 一. 部份儀器及用具等於器材項目內並未提及，因各間投標公司之標準皆不或一，貴公司可以致電 27776289 聯絡聯課活動主任陳銘雄老師安排實地視察後，可以在標書內加上各項所需設備。
- 二. 其建造方針為以建設一完整學校校園電視台，包括可進行實時聲畫廣播到各課室，制作及輯錄節目。
- 三. 在建造完成後，承辦商需派員到我校教導本校人員新系統之使用，其內容必須包括剪輯及直播。

音響系統工程(校園電視台)建造簡要

(附件三)

1. 承辦商可就個人需要前往本校進行評估後再作下標。
2. 投標者須於遞交投標書時附上以投標者或其公司名義登記之有效商業登記副本，並於獲邀面洽時攜同此證之正本前往面洽。
3. 投標者需撰擬計劃書乙份一併寄回，以供標書批核委員會參考之用。計劃書內容除公司簡介外，並應回應投標條件所關注的各點。
4. 中標的承辦人若未能履行應負責任，校方有權即時終止承辦委託，校方不須為承辦商之任何損失負責。
5. 請投標者注意防止賄賂條例：競投人、其僱員及代理人不得向學校僱員、校董會成員，或負責甄選營辦商的有關委員會的任何家長或學生代表提供利益（香港法例第 201 章《防止賄賂條例》所界定的「利益」。）競投人、其僱員及代理人向有關人士提供任何利益，根據《防止賄賂條例》可構成罪行，並可導致合約無效。學校亦可因此取消批出的合約，而競投人須為學校所蒙受的任何損失或損害負上法律責任。
6. 承辦委託書若有未詳盡之處，校方與承辦人在雙方同意下，可作書面修訂，作附帶條件實施。

